

# REDMOND

Печь микроволновая RM-2002D

Руководство по эксплуатации



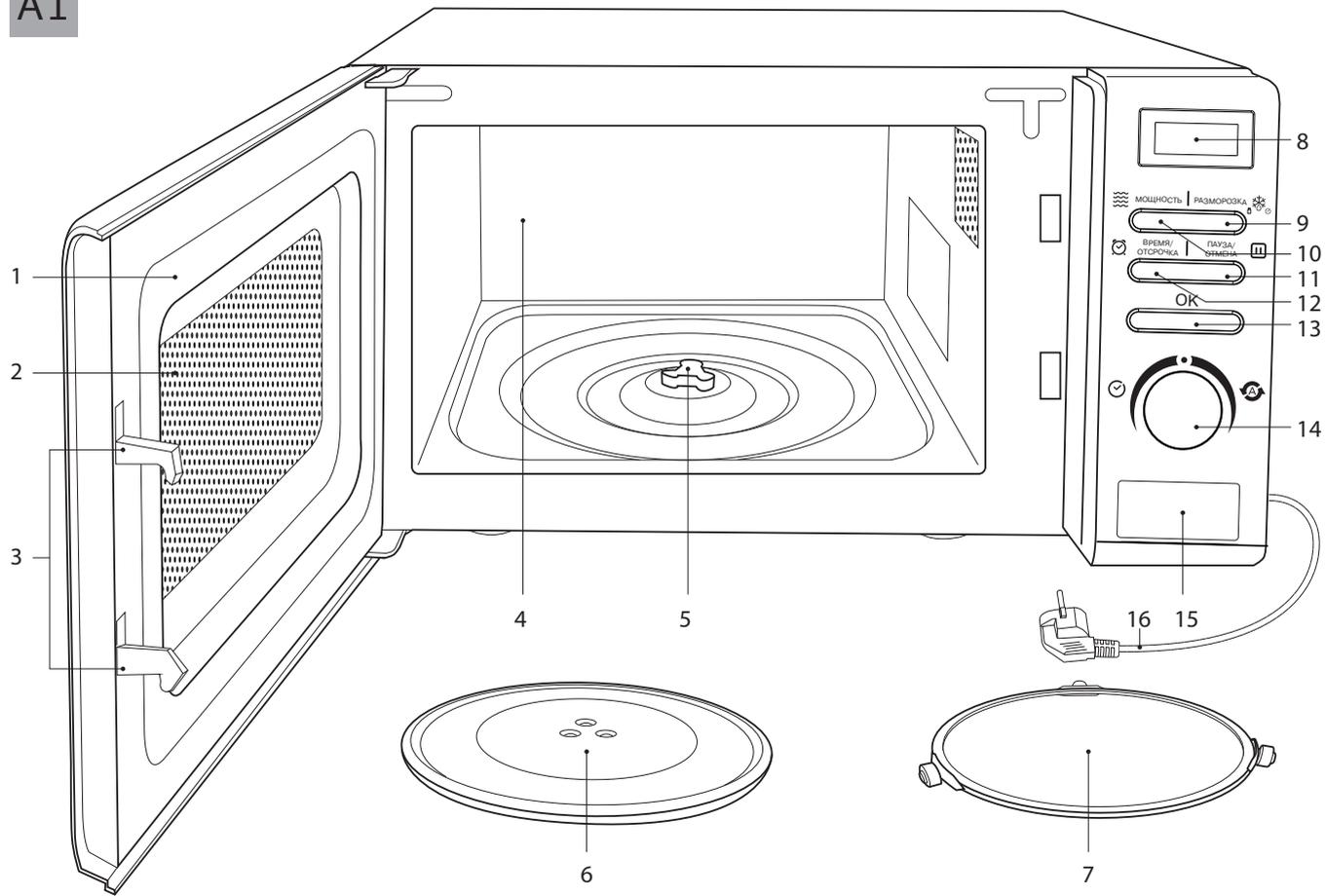
Если вы не получили требуемое качество обслуживания в сервисе, обращайтесь в головной сервисный центр по контактным данным, указанным в условиях гарантийного обслуживания

RUS	.....	7
UKR	.....	14
KAZ	.....	22

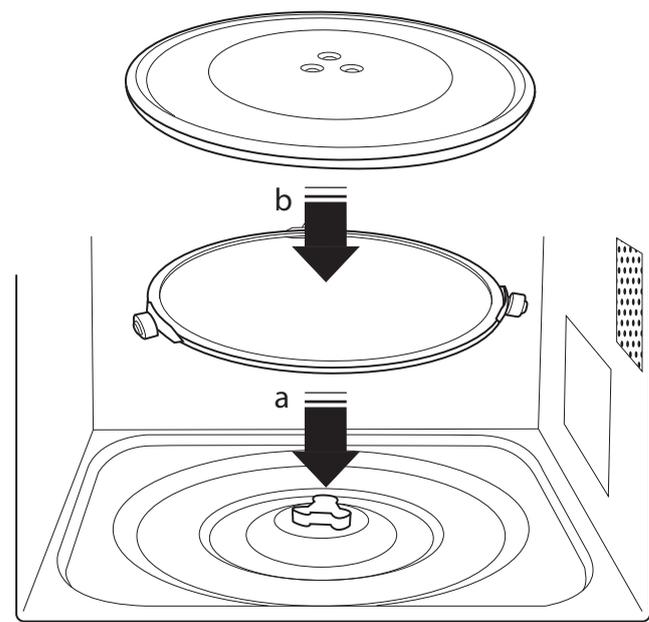
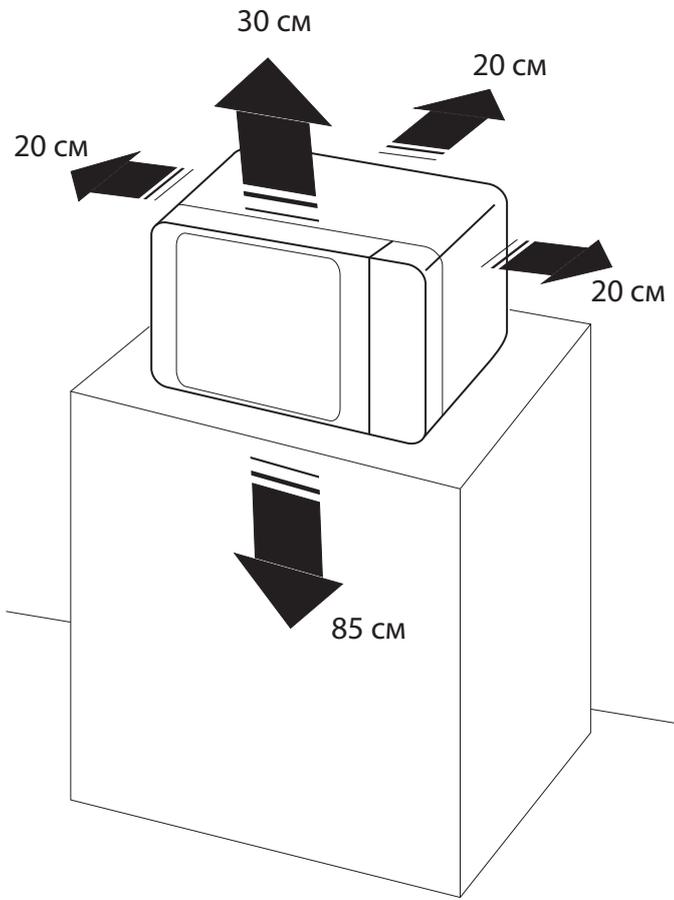
## СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ.....	6
Технические характеристики .....	8
Комплектация .....	8
Устройство прибора.....	8
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	9
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА .....	9
Общие рекомендации .....	9
Материалы, пригодные для использования в микроволновых печах.....	9
Материалы, непригодные для использования в микроволновых печах.....	10
Установка текущего времени .....	10
Использование прибора.....	10
Быстрое приготовление .....	10
Установка режима «Разморозка по весу».....	11
Установка режима «Разморозка по времени» .....	11
Поэтапное приготовление.....	11
Автоматические программы приготовления .....	11
Отсрочка старта.....	11
Блокировка панели управления.....	12
III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ .....	12
IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР.....	12
V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	12

A1



A2



## УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике REDMOND.

REDMOND — это качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.

Микроволновая печь RM-2002D — современный многофункциональный прибор, предназначенный для приготовления пищи в домашних условиях.

*Хотите узнать больше? Посетите наш сайт [www.redmond.company](http://www.redmond.company).*

Здесь вы найдете самую актуальную информацию о предлагаемой технике и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию REDMOND и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

**Служба поддержки пользователей REDMOND в России: 8-800-200-77-21 (звонок по России бесплатный).**

 *Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.*

**Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.**

## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор предназначен для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, бытовых помещениях магазинов, офисов или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

**STOP** **ВНИМАНИЕ!** Использование микроволновой печи не по назначению опасно для здоровья.

*Данная модель предназначена для использования в качестве отдельно стоящей. Не использовать в шкафу!*

- Микроволновая печь предназначена для нагрева пищевых продуктов и напитков. Запрещено использование прибора для разогрева каких-либо химических или непищевых продуктов и жидкостей, а также для сушки бумаги, белья и подобных материалов.
- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).
- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора: несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Подключайте прибор только к розеткам, имеющим заземление, — это обязательное требование защиты от поражения электрическим током. Используя удлинитель, убедитесь, что он также имеет заземление.
- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или перемещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перегибался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.

**STOP** **ПОМНИТЕ:** случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опас-

*ности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.*

- Не закрывайте вентиляционные отверстия микроволновой печи во время эксплуатации. Недостаточное вентилирование может привести к поломке внутренней камеры, что может вызвать вредоносное излучение. Устанавливайте и используйте печь только согласно данному руководству.
- Не используйте микроволновую печь, если что-либо препятствует закрытию дверцы. Регулярно очищайте внутреннюю камеру и уплотнительные элементы от остатков пищи. Используйте для очистки прибора мягкие ткани и неабразивные моющие средства.

**STOP** *ЗАПРЕЩАЕТСЯ включать микроволновую печь с открытой дверцей и вставлять любые предметы в блокировочные фиксаторы, препятствуя закрытию дверцы.*

*ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Если дверца или уплотнения дверцы повреждены, печь нельзя включать до тех пор, пока она не будет отремонтирована квалифицированным специалистом.*

- Не устанавливайте прибор на мягкую поверхность, не накрывайте его во время работы тканью и другими материалами. Нарушение правил пожарной безопасности может привести к порче имущества.
- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе – попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.

**STOP** *ВНИМАНИЕ! Во время работы прибор нагревается! Будьте осторожны!*

- Не используйте внутреннюю камеру микроволновой печи для хранения продуктов и посторонних предметов.

**STOP** *ЗАПРЕЩАЕТСЯ включение микроволновой печи с пустой внутренней камерой! Это может привести к серьезным повреждениям прибора.*

- Не допускается эксплуатация микроволновой печи без механизма вращения, роликового кольца и стеклянного блюда. При поломке деталей обратитесь в сервис-центр. Используйте только рекомендуемые производителем детали и запчасти.
- Соблюдайте осторожность, нагревая в микроволновой печи воду и другие жидкости, так как их температура может достигать 100°C и более без процесса кипения. В целях безопасности оставьте жидкость во внутренней камере на 20-25 секунд для стабилизации температуры.
- Используйте только пригодные для приготовления пищи в микроволновых печах посуду и аксессуары. Металлическая посуда или посуда с росписью, а также наличие посторонних предметов на упаковке продуктов (например, металлических зажимов) могут привести к образованию искрения, серьезному нарушению в работе прибора или порче продуктов.

**STOP** *ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Жидкости и другие продукты питания нельзя нагревать в герметичных емкостях, поскольку они могут взорваться.*

- Не используйте плотно закрытую посуду или вакуумную упаковку. Высокое давление внутри упаковки может привести к взрыву.
- При нагреве пищевых продуктов в пластиковых или бумажных контейнерах следите за печью из-за возможности возгорания. При появлении дыма необходимо выключить или отсоединить от питания прибор и не открывать дверцу, для того чтобы пламя погасло от недостатка воздуха.
- Работа микроволновой печи может вызвать помехи при приеме радио- и телесигналов. Чтобы избежать этого, необходимо подключать микро-

волновую печь и телевизор/радиоприемник к разным линиям электросети и регулярно очищать уплотнительные элементы от остатков пищи.

**STOP** **ВНИМАНИЕ!** *Запрещено удаление слюды, расположенной во внутренней камере микроволновой печи и предназначенной для защиты магнетрона.*

- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Строго следуйте инструкциям по очистке прибора.
- Запрещается погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

**STOP** **ВНИМАНИЕ!** *Использование печи детьми без надзора разрешается только в том случае, если им объяснены правила безопасного использования печи и те опасности, которые могут возникнуть при ее неправильном использовании.*

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

**STOP** **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** *Любому лицу, кроме квалифицированного специалиста, опасно выполнять какие-либо действия по обслуживанию или ремонту, связанные с удалением крышки, которая защищает от воздействия микроволновой энергии.*

**ВНИМАНИЕ!** *Запрещено использование прибора при любых неисправностях.*

#### Технические характеристики

Модель.....	RM-2002D
Номинальная мощность.....	1050 Вт
Выходная мощность микроволн.....	700 Вт
Напряжение.....	220-240 В, 50 Гц
Защита от поражения электротоком.....	класс I
Номинальная частота микроволн.....	2450 МГц
Объем внутренней камеры.....	20 л (дм <sup>3</sup> )
Материал корпуса.....	металл, стекло, пластик
Покрытие внутренней камеры.....	полимерное
Максимальное время приготовления.....	95 минут
Количество автоматических программ приготовления.....	8
Часы.....	есть
Отсрочка старта.....	есть
Быстрый старт.....	есть
Блокировка кнопок.....	есть
Подсветка.....	есть
Размораживание по весу/времени.....	есть
Функция поэтапного приготовления.....	есть
Индикация.....	звуковая
Габаритные размеры прибора.....	440 × 340 × 259 мм
Габаритные размеры внутренней камеры.....	306 × 304 × 206 мм
Вращающееся стеклянное блюдо.....	Ø255 мм
Вес нетто.....	10,5 кг ± 3%
Длина электрошнура.....	1 м

#### Комплектация

Микроволновая печь.....	1 шт.	Руководство по эксплуатации.....	1 шт.
Роликовое кольцо.....	1 шт.	Сервисная книжка.....	1 шт.
Стеклянное блюдо.....	1 шт.		

*Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.*

#### Устройство прибора (схема А1, стр. 4)

1. Дверца
2. Смотровое окно
3. Блокировочные фиксаторы

4. Внутренняя камера
5. Механизм вращения
6. Стеклоблюдо
7. Роликовое кольцо
8. Дисплей
9. Кнопка «Разморозка» – настройка режима разморозки по весу/времени
10. Кнопка «Мощность» – регулировка мощности
11. Кнопка «Пауза/Отмена» – stop/сброс
12. Кнопка «Время/Отсрочка» – настройка часов / отсрочки старта
13. Кнопка «ОК» – запуск, настройка времени с шагом в 30 секунд, подтверждение введенных настроек
14. Поворотный регулятор
15. Кнопка открытия дверцы
16. Электрошнур

## I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Осторожно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.

 **Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!**

*После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.*

Корпус прибора протрите влажной тканью. Съемные детали промойте теплой водой, тщательно просушите все элементы прибора перед подключением к электросети. Перед включением убедитесь, что внешние и видимые внутренние части устройства не имеют повреждений, сколов и других дефектов. Соберите прибор и установите его на ровную твердую сухую горизонтальную поверхность согласно рекомендациям схемы **A2** (рис. 5). Не удаляйте ножи микроволновой печи.

## II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### Общие рекомендации

 **Всегда используйте стеклянное блюдо и роликовое кольцо во время приготовления или разогрева.**

- Помещайте продукты только на стеклянное блюдо. Следите за тем, чтобы стеклянное блюдо или кольцо не были заблокированы посторонними предметами.
- Во время приготовления пищи или разогрева продуктов устанавливайте минимальное время приготовления, при необходимости постепенно увеличивая его.

- Накрывайте продукты во избежание разбрызгивания и попадания остатков пищи внутрь корпуса микроволновой печи.
- Переворачивайте и перемешивайте продукты во время приготовления. Разрезайте крупные продукты на несколько частей, чтобы сократить время приготовления. Перемешивайте продукты во время нагрева, так как по краям пища нагревается быстрее, чем в центре. Размещайте продукты в посуде в один слой, укладывайте большие куски по краям, мелкие – в центре.
- Перемешивайте содержимое детских бутылочек для кормления и баночек с детским питанием. Во избежание ожога обязательно проверяйте температуру смеси перед кормлением!
- Не разогревайте в микроволновой печи продукты в скорлупе или с плотной кожей (такие как яйца, картофель, яблоки, сосиски, целые кабачки, печень), так как они могут взорваться даже после того, как микроволновый нагрев закончится. Такие продукты перед приготовлением необходимо проколоть.
- Будьте осторожны при обращении с горячими продуктами. Используйте кухонные рукавицы, чтобы извлечь посуду из микроволновой печи после разогрева.
- Следите за тем, чтобы вентиляционные отверстия микроволновой печи всегда находились в открытом доступе. В противном случае возможны перегрев прибора, его повреждение и выход из строя. Во избежание короткого замыкания не допускайте попадания воды в вентиляционные отверстия микроволновой печи.

### Материалы, пригодные для использования в микроволновых печах

 **ВНИМАНИЕ!** Используйте только посуду, предназначенную для приготовления и разогрева пищи в микроволновой печи.

Фольга для микроволновых печей	Предназначена для приготовления отдельных видов продуктов. Не допускайте контакта фольги со стенками внутренней камеры микроволновой печи, соблюдайте расстояние минимум в 2 см
Столловая посуда	Предназначена для приготовления пищи в микроволновой печи, если это оговорено производителем. Не используйте посуду с трещинами или дефектами, а также с росписью
Фаянс/фарфор	Предназначен для приготовления пищи в микроволновой печи, за исключением посуды с золотым или серебряным напылением, а также с декоративными металлическими элементами
Стеклопосуда	Предназначена для приготовления пищи в микроволновой печи только в том случае, если она сделана из жаропрочного стекла. Не используйте посуду из фигурного стекла, так как оно может треснуть при высокой температуре
Термостойкий пластик	Предназначен для приготовления пищи в микроволновой печи. Не используйте посуду из термостойкого пластика для приготовления или разогрева пищи с высоким содержанием жира или сахара. Не используйте плотно закрывающиеся контейнеры
Специальная упаковка (бумага, пластик, термостойкие полиэтиленовые пакеты)	Предназначена для приготовления пищи в микроволновой печи в том случае, если это оговорено производителем

## Материалы, непригодные для использования в микроволновых печах

Металлическая посуда (алюминиевая, из нержавеющей стали и др.), пищевая фольга	Такая посуда может вызвать искрение
Посуда с металлическим напылением	
Пищевая пленка для хранения продуктов	Такая посуда может деформироваться под воздействием высоких температур
Нетермостойкий пластик	
Посуда, покрытая лаком	Такая посуда поглощает микроволновое излучение, что может вызвать ее растрескивание
Фигурное и жаропрочное стекло	
Меламиновая посуда	
Посуда из бумаги, соломенная, плетеная и деревянная посуда	Такая посуда может вызвать воспламенение

### Установка текущего времени

1. Подключите микроволновую печь к электросети. Прибор подаст звуковой сигнал, на дисплее появится значение «0:00».
2. Нажмите кнопку «Время/Отсрочка», значение часов на дисплее начнет мигать. Вращая регулятор, задайте значение часов в диапазоне от 0 до 23.
3. Повторно нажмите кнопку «Время/Отсрочка», значение минут на дисплее начнет мигать. Вращая регулятор, задайте значение минут в диапазоне от 0 до 59.
4. Нажмите кнопку «Время/Отсрочка» для подтверждения введенных настроек. Прибор перейдет в режим ожидания.

**i** Для отмены введенных настроек нажмите кнопку «Пауза/Отмена».

При бездействии в течение минуты прибор переходит в режим ожидания, настройки сбрасываются.

Чтобы увидеть установленное время в процессе работы прибора, нажмите кнопку «Время/Отсрочка»: значение текущего времени будет мигать на дисплее в течение 3 секунд, затем дисплей вернется к отображению времени приготовления.

### Использование прибора

1. Нажмите на кнопку открытия дверцы, поместите продукт в микроволновую печь, плотно закройте дверцу.
2. При необходимости вы можете менять мощность прибора. Для перехода в режим регулировки мощности нажмите кнопку «Мощность». Далее регулируйте уровень мощности, нажимая кнопку «Мощность» или вращая регулятор. Переключение значений происходит по кругу:

Значение на дисплее	Уровень мощности	Рекомендации по использованию
P100	100%	Кипячение жидкостей, приготовление овощей, фруктов, круп, пасты
P80	80%	Приготовление птицы, мяса, выпечки, подогрев молока
P50	50%	Запекание пищи в горшочках, приготовление запеканок, шоколадного крема, блюд из яиц и сыра, рыбы
P30	30%	Приготовление малых порций мяса, супов, размягчение масла и сливочного сыра, тушение, размораживание
P10	10%	Поддержание температуры горячих блюд, приготовление на медленном огне

3. Нажмите кнопку «OK» для подтверждения внесенных изменений и перехода к установке времени приготовления.
4. Вращая регулятор, установите время приготовления в диапазоне от 5 секунд до 95 минут. При вращении регулятора против часовой стрелки время приготовления будет уменьшаться с максимального до минимального значения с шагом установки в 5 минут. При вращении по часовой стрелке – увеличиваться с шагом установки:
  - от 0 до 1 минуты – 5 секунд
  - от 1 до 5 минут – 10 секунд
  - от 5 до 10 минут – 30 секунд
  - от 10 до 30 минут – 1 минута
  - от 30 до 95 минут – 5 минут

**i** При бездействии в течение минуты прибор переходит в режим ожидания, настройки сбрасываются.

5. Нажмите кнопку «OK» для запуска процесса нагрева.

**i** Чтобы увидеть установленную мощность в процессе работы прибора, нажмите кнопку «Мощность»: значение мощности будет мигать на дисплее в течение 3 секунд.

Если в процессе работы дверца прибора была открыта, прибор автоматически приостановит нагрев. Для продолжения приготовления закройте дверцу и нажмите кнопку «OK».

### Быстрое приготовление

Для быстрого запуска процесса нагрева на максимальной мощности в режиме ожидания нажмите кнопку «OK». Каждое последующее нажатие на кнопку будет увеличивать время приготовления на 30 секунд (максимальное время – 95 минут).

Также вы можете настроить время приготовления с помощью регулятора. В режиме ожидания поверните регулятор против часовой стрелки, чтобы перейти в режим установки времени. Далее, вращая регулятор, настройте время работы прибора (аналогично п. 4 «Использования прибора»). По окончании настройки нажмите кнопку «OK» для запуска процесса нагрева.

### Установка режима «Разморозка по весу»

1. Нажмите кнопку «Разморозка», на дисплее появится надпись «dEF1».
2. Вращая регулятор, установите вес продукта в диапазоне от 100 г до 2 кг с шагом в 100 г. При вращении регулятора по часовой стрелке значение веса будет увеличиваться, при вращении против часовой стрелки – уменьшаться.
3. Запустите процесс разморозки нажатием кнопки «OK».

**i** *Время разморозки будет установлено автоматически исходя из веса продукта.*

### Установка режима «Разморозка по времени»

1. Дважды нажмите кнопку «Разморозка», на дисплее появится надпись «dEF2».
2. Вращая регулятор, установите время разморозки (аналогично п. 4 раздела «Использование прибора»).
3. Запустите процесс разморозки нажатием кнопки «OK».

**i** *В процессе разморозки вы не можете регулировать время работы.*

### Позатпное приготовление

С помощью данной функции вы можете настроить последовательное выполнение двух режимов работы (например, разморозка с последующим приготовлением блюда). Для этого настройте первый выбранный этап, следуя указаниям соответствующего раздела, не нажимайте кнопку «OK». Аналогично произведите настройку второго этапа, нажмите кнопку «OK» для запуска, прибор начнет выполнение заданных режимов. При переходе ко второму этапу приготовления прибор подаст звуковой сигнал.

**i** *Максимальное количество этапов приготовления – 2.*

*Автоматическая программа приготовления не может быть выбрана в качестве одного из этапов.*

### Автоматические программы приготовления

1. В режиме ожидания поверните регулятор по часовой стрелке, на дисплее появится номер программы «A-1». Далее, вращая регулятор, выберите автоматическую программу в соответствии с таблицей ниже. Нажмите кнопку «OK» для подтверждения.
2. Вращая регулятор, установите вес продукта.
3. Запустите процесс приготовления нажатием кнопки «OK».

Номер программы	Программа	Вес	Индикация дисплея	Мощность
A-1	Разогрев	200 г	200	100%
		400 г	400	
		600 г	600	

A-2	Овощи	200 г	200	100%
		300 г	300	
		400 г	400	
A-3	Рыба	250 г	250	80%
		350 г	350	
		450 г	450	
A-4	Мясо	250 г	250	100%
		350 г	350	
		450 г	450	
A-5	Паста	50 г (на 450 мл воды)	50	80%
		100 г (на 800 мл воды)	100	
		200 г	200	
A-6	Картофель	400 г	400	100%
		600 г	600	
		200 г	200	
A-7	Пицца	400 г	400	100%
		200 г	200	
A-8	Суп	200 мл	200	80%
		400 мл	400	

**i** *В процессе работы автоматических программ вы не можете регулировать мощность и время работы.*

### Отсрочка старта

С помощью функции отсрочки старта вы можете установить время, в которое прибор начнет выполнение установленного режима.

**i** **ВНИМАНИЕ!** Для использования функции отсрочки старта предварительно произведите настройку часов (см. раздел «Установка текущего времени»).

*Не рекомендуется использовать функцию отсрочки старта для режима разморозки.*

1. Настройте необходимый режим приготовления, следуя указаниям соответствующего раздела, но не запускайте программу (не нажимайте кнопку «OK»).
2. Нажмите кнопку «Время/Отсрочка» для перехода в режим установки времени отсрочки старта, значение часов на дисплее начнет мигать. Вращая регулятор, задайте значение часов в диапазоне от 0 до 23.
3. Повторно нажмите кнопку «Время/Отсрочка», значение минут на дисплее начнет мигать. Вращая регулятор, задайте значение часов в диапазоне от 0 до 59.
4. Нажмите кнопку «OK» для подтверждения введенных настроек и запуска функции отсрочки. В установленное время прибор подаст два звуковых сигнала и автоматически начнет процесс нагрева.

5. Для отмены введенных настроек нажмите кнопку «Пауза/Отмена».

**i** Во время работы функции на дисплее отображается текущее время. Чтобы увидеть установленное время отсрочки старта, нажмите кнопку «Время/Отсрочка»: значение времени отсрочки будет мигать на дисплее в течение 3 секунд.

### Блокировка панели управления

Для обеспечения дополнительной безопасности в приборе предусмотрена функция блокировки панели управления, предупреждающая случайное нажатие кнопок.

Для включения блокировки панели управления в режиме ожидания нажмите и удерживайте несколько секунд кнопку «Пауза/Отмена». Прибор подаст длинный звуковой сигнал, на дисплее появится **⏸**.

Для отключения блокировки повторно нажмите и удерживайте кнопку «Пауза/Отмена» до звукового сигнала.

## III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл.

**STOP** ЗАПРЕЩАЕТСЯ помещать прибор под струю воды и погружать его в воду.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использование при очистке прибора грубых салфеток или губок, абразивных паст. Также недопустимо использование любых химически агрессивных или других веществ, не рекомендованных для применения с предметами, контактирующими с пищей.

Регулярно очищайте прибор и удаляйте любые остатки пищевых продуктов.

**!** Несвоевременная очистка прибора может привести к повреждению поверхности, снижению срока службы и опасности при использовании.

Корпус прибора протирайте влажной тканью. Внутреннюю камеру, уплотнители дверцы очищайте с использованием мягких тканей и неабразивных моющих средств.

**STOP** Не допускайте попадания жидкости в вентиляционные отверстия и в корпус прибора!

Роликовое кольцо и стеклянное блюдо промывайте в теплой воде с мягким моющим средством.

Для очистки внутренней камеры прибора и удаления неприятного запаха:

1. Налейте в подходящую емкость 300 мл воды и добавьте сок половины лимона.
2. Поместите емкость в микроволновую печь, установите максимальную мощность и время приготовления 5 минут.
3. По окончании аккуратно протрите внутреннюю камеру прибора.

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки. Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

## IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Прибор не работает	Отсутствует электропитание	Убедитесь, что прибор подключен к исправной розетке. Проверьте наличие напряжения в электросети
	Дверца прибора не закрыта	Плотно закройте дверцу прибора. Убедитесь в отсутствии посторонних предметов и остатков пищи, мешающих закрытию дверцы
Прибор издает сильный шум	Загрязнено стеклянное блюдо и/или роликовое кольцо	Произведите очистку прибора согласно разделу «Уход за прибором»
Подсветка внутренней камеры стала тусклой	Прибор работает на низкой мощности	Не является неисправностью
Во время работы прибора появился посторонний запах	Прибор новый, запах исходит от защитного покрытия	Не является неисправностью. Запах исчезнет после нескольких использований

**i** В случае если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

## V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 12 месяцев с момента приобретения. В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материалов или сборки. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия и расходные материалы (фильтры, лампочки, антипригарные покрытия, уплотнители и т. д.).

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенном на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й – год выпуска устройства.

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

*Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. Не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.*

 *Перед початком використання уважно прочитайте інструкцію з експлуатації і збережіть її як довідник. Правильне використання приладу значно продовжить термін його служби.*

**Заходи безпеки та інструкції, що містяться в цьому посібнику, не охоплюють всі можливі ситуації, які можуть виникнути в процесі експлуатації приладу. Під час використання пристрою користувач повинен керуватися здоровим глуздом, бути обережним і уважним.**

## ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

- Виробник не несе відповідальності за пошкодження, спричинені недотриманням вимог щодо техніки безпеки та правил експлуатації виробу.
- Даний електроприлад призначений для використання в побутових умовах і може застосовуватися в квартирах, замських будинках, готельних номерах, побутових приміщеннях магазинів, офісів або в інших подібних умовах непромислової експлуатації. Промислове або будь-яке інше нецільове використання пристрою вважатиметься порушенням умов належної експлуатації виробу. У цьому випадку виробник не несе відповідальності за можливі наслідки.

**STOP** *УВАГА! Використання мікрохвильової печі не за призначенням небезпечно для здоров'я.*

*Дана модель призначена для використання як прилад, що окремо стоїть. Не використовувати в шафі!*

- Мікрохвильова піч призначена для нагрівання харчових продуктів і напоїв. Заборонено використання приладу для розігрівання будь-яких хімічних або нехарчових продуктів і рідин, а також для сушіння паперу, білизни й подібних матеріалів.
- Перед підключенням пристрою до електромережі перевірте, чи збігається її напруга з номінальною напругою живлення приладу (див. технічні характеристики або заводську табличку виробу).

- Використовуйте подовжувач, розрахований на споживану потужність приладу: невідповідність параметрів може призвести до короткого замикання або займання кабелю.
- Підключайте прилад лише до розеток, що мають заземлення, – це обов'язкова вимога електробезпеки. Використовуючи подовжувач, переконайтеся, що він також має заземлення.
- Вимикайте прилад із розетки після використання, а також під час його очищення або переміщення. Витягуйте електрошнур сухими руками, утримуючи його за штепсель, а не за дріт.
- Не протягуйте шнур електроживлення в дверних отворах або поблизу джерел тепла. Стежте за тим, щоб електрошнур не перекручувався та не перегинався, не стикався з гострими предметами, кутами й краями меблів.

**STOP** *ПАМ'ЯТАЙТЕ: випадкове пошкодження кабелю електроживлення може призвести до неполадок, які не відповідають умовам гарантії, а також до ураження електрострумом. Пошкоджений електрокабель потребує термінової заміни в сервіс-центрі.*

- Не закривайте вентиляційні отвори мікрохвильової печі під час експлуатації. Недостатнє вентилявання може призвести до поломки внутрішньої камери, що викличе шкідливе випромінювання. Встановлюйте і використовуйте піч тільки згідно з даним посібником.
- Не використовуйте мікрохвильову піч, якщо що-небудь перешкоджає закриттю дверцят. Регулярно очищуйте внутрішню камеру й ущільнювальні елементи від залишків їжі. Використовуйте для очищення приладу м'які тканини та неабразивні мийні засоби.

**STOP** *ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ вмикати мікрохвильову піч з відкритими дверцятами і вставляти будь-які предмети в блокувальні фіксатори, перешкоджаючи закриттю дверцят.*

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** Якщо дверцята або ущільнення дверцят пошкоджені, піч не можна вмикати до тих пір, поки вона не буде відремонтована кваліфікованим фахівцем.

- Не встановлюйте прилад на м'яку поверхню, не накривайте його під час роботи тканиною та іншими матеріалами. Порушення правил пожежної безпеки може призвести до псування майна.
- Заборонено експлуатацію приладу на відкритому повітрі: потрапляння вологи або сторонніх предметів всередину корпусу пристрою може призвести до його серйозних пошкоджень.

**STOP** **УВАГА!** Під час роботи прилад нагрівається! Будьте обережні!

- Не використовуйте внутрішню камеру мікрохвильової печі для зберігання продуктів і сторонніх предметів.

**STOP** **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** увімкнення мікрохвильової печі з порожньою внутрішньою камерою! Це може призвести до серйозних пошкоджень приладу.

- Не допускається експлуатація мікрохвильової печі без механізму обертання, роликowego кільця й скляного блюда. У разі поломки деталей зверніться до сервіс-центру. Використовуйте тільки рекомендовані виробником деталі й запчастини.
- Будьте обережні, нагріваючи в мікрохвильовій печі воду та інші рідини, оскільки їхня температура може сягати 100°C і більше без процесу кипіння. Задля безпеки залиште рідину у внутрішній камері на 20-25 секунд для стабілізації температури.
- Використовуйте тільки придатні для приготування їжі в мікрохвильових печах посуд і аксесуари. Металевий посуд або посуд із розписом, а також наявність сторонніх предметів на упаковці продуктів (наприклад, металевих затискачів) можуть призвести до утворення іскріння, серйозного порушення в роботі приладу або псування продуктів.

**STOP** **ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** Рідини та інші продукти харчування не можна нагрівати в герметичних ємкостях, оскільки вони можуть вибухнути.

- Не використовуйте щільно закритий посуд або вакуумну упаковку. Високий тиск всередині упаковки може призвести до вибуху.
- Під час нагрівання харчових продуктів у пластикових або паперових контейнерах стежте за піччю через можливість займання. У разі появи диму необхідно вимкнути або відключити від живлення прилад і не відкривати дверцята, для того щоб полум'я згасло від нестачі повітря.
- Робота мікрохвильової печі може викликати перешкоди при прийомі радіо - та телесигналів. Щоб уникнути цього, необхідно підключати мікрохвильову піч і телевизор/радіоприймач до різних ліній електромережі та регулярно очищувати ущільнювальні елементи від залишків їжі.

**STOP** **УВАГА!** Заборонено видалення слюди, розташованої у внутрішній камері мікрохвильової печі та призначеної для захисту магнетрона.

- Перед чищенням приладу переконайтеся, що він відключений від електромережі і цілком охолов. Суворо дотримуйтеся інструкцій з очищення приладу.
- **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** занурювати корпус приладу у воду або поміщати його під струмінь води!

**STOP** **УВАГА!** Використання печі дітьми без нагляду дозволяється тільки в тому випадку, якщо їм роз'яснено правила безпечного використання печі й небезпеки, які можуть виникнути у разі її неправильного використання.

- Даний прилад не призначений для використання людьми (включаючи дітей), у яких є фізичні, нервові або психічні відхилення або брак досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюється нагляд або проводиться їхнє інструктування щодо використання

даного приладу особою, що відповідає за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми з метою недопущення їхніх ігор із приладом, його комплектуючими, а також його заводським упакуванням. Очищення й обслуговування пристрою не повинні вироблятися дітьми без догляду дорослих.

- Заборонено самостійний ремонт приладу або внесення змін у його конструкцію. Усі роботи з обслуговування і ремонту повинні виконуватися авторизованим сервіс-центром. Непрофесійно виконана робота може привести до поломки приладу, травмат і ушкодженню майна.

STOP

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** Будь-якій особі, крім кваліфікованого фахівця, небезпечно виконувати які-небудь дії з обслуговування чи ремонту, пов'язані з видаленням кришки, що захищає від впливу мікрохвильової енергії.

**УВАГА!** Заборонено використання приладу за будь-яких несправностей.

### Технічні характеристики

Модель.....	RM-2002D
Номінальна потужність.....	1050 Вт
Вихідна потужність мікрохвиль.....	700 Вт
Напруга.....	220-240 В, 50 Гц
Захист від ураження електричним струмом.....	клас I
Номінальна частота мікрохвиль.....	2450 МГц
Об'єм внутрішньої камери.....	20 л
Матеріал корпусу.....	пластик, скло, метал
Покриття внутрішньої камери.....	полімерне
Максимальний час приготування.....	95 хвилин
Кількість автоматичних програм приготування.....	8
Годинник.....	€
Відстрочка старту.....	€
Швидкий старт.....	€
Блокування кнопок.....	€
Підсвічування.....	під час роботи
Розморожування за вагою / за часом.....	€
Функція поетапного приготування.....	€
Індикація роботи.....	звукова
Габаритні розміри приладу.....	440 × 340 × 259 мм
Габаритні розміри внутрішньої камери.....	306 × 304 × 206 мм
Обертове скляне блюдо.....	Ø255 мм
Вага нетто.....	10,5 кг ± 3%
Довжина електрошнура.....	1 м

### Комплектація

Мікрохвильова піч.....	1 шт.	Інструкція з експлуатації.....	1 шт.
Роликоче кільце.....	1 шт.	Сервісна книжка.....	1 шт.
Скляне блюдо.....	1 шт.		

Виробник має право на внесення змін до дизайну, комплектації, а також до технічних характеристик виробу під час вдосконалення своєї продукції без додаткового повідомлення про ці зміни.

### Будова приладу (схема А1, стр. 4)

1. Дверцята
2. Оглядове вікно
3. Блокувальні фіксатори
4. Внутрішня камера
5. Механізм обертання
6. Скляне блюдо
7. Роликоче кільце

8. Дисплей
9. Кнопка «Разморозка» («Розморожування») – налаштування режиму розморожування за вагою/часом
10. Кнопка «Мощность» («Потужність») – регулювання потужності
11. Кнопка «Пауза/Отмена» («Пауза/Скасування») – стоп/скидання
12. Кнопка «Время/Отсрочка» («Час/Відстрочка») – налаштування годинника / відстрочки старту
13. Кнопка «OK» – запуск, налаштування часу з кроком у 30 секунд, підтвердження введених налаштувань
14. Поворотний регулятор
15. Кнопка відкриття дверця
16. Електрошнур

## I. ПЕРЕД ПОЧАТКОМ ВИКОРИСТАННЯ

Розпакуйте виріб, видаліть усі пакувальні матеріали та рекламні наклейки.

 *Обов'язково зберіть на місці застережні наклейки, наклейки-показчики (за наявності) і табличку з серійним номером виробу на його корпусі!*

*Після транспортування або зберігання за низьких температур необхідно витримати прилад за кімнатної температури не менше ніж 2 години перед увімкненням.*

Корпус приладу протріть вологою тканиною. Знімні деталі промийте теплою водою, ретельно просушіть усі елементи приладу перед увімкненням в електромережу. Перед приготуванням переконайтеся в тому, що зовнішні й видимі внутрішні частини приладу не мають пошкоджень, сколів та інших дефектів. Зберіть прилад і поставте його на рівну тверду суху горизонтальну поверхню згідно з рекомендаціями схеми **A2** (стор. 5). Не прибирайте ніжки мікрохвильової печі.

## II. ЕКСПЛУАТАЦІЯ ПРИЛАДУ

### Загальні рекомендації

 *Завжди використовуйте скляне блюдо й роликів кільце під час приготування або розігрівання.*

- Кладіть продукти тільки на скляне блюдо. Стежте за тим, щоб скляне блюдо або кільце не були заблоковані сторонніми предметами.
- Під час приготування їжі або розігрівання продуктів встановлюйте мінімальний час приготування, за необхідності поступово збільшуйте його.
- Накривайте продукти, щоб уникнути розбризкування й потрапляння залишків їжі всередину корпусу мікрохвильової печі.

- Перевертайте й перемішуйте продукти під час приготування. Розріжте великі продукти на кілька частин, щоб скоротити час приготування. Перемішуйте продукти під час нагрівання, оскільки по краях їжа нагрівається швидше, ніж у центрі. Розміщуйте продукти в посуді в один шар, укладайте великі шматки по краях, дрібні – в центрі.
- Перемішуйте вміст дитячих пляшечок для годування й баночок з дитячим харчуванням. Щоб уникнути опіку, обов'язково перевіряйте температуру суміші перед годуванням!
- Не розігрівайте в мікрохвильовій печі продукти в шаралупі або з щільною шкіркою (такі як яйця, картопля, яблука, сосиски, цілі кабачки, печінка), оскільки вони можуть вибухнути навіть після того, як мікрохвильове нагрівання закінчиться. Такі продукти перед приготуванням необхідно проколоти.
- Будьте обережні з гарячими продуктами. Використовуйте кухонні рукавиці, щоб вийняти посуд із мікрохвильової печі після розігрівання.
- Стежте за тим, щоб вентиляційні отвори мікрохвильової печі завжди знаходились у відкритому доступі. Інакше можливе перегрівання приладу, його пошкодження та вихід з ладу. Щоб уникнути короткого замикання, не допускайте потрапляння води у вентиляційні отвори мікрохвильової печі.

### Матеріали, придатні для використання в мікрохвильових печах

 *УВАГА! Використовуйте тільки посуд, призначений для приготування та розігрівання їжі в мікрохвильовій печі.*

Фольга для мікрохвильових печей	Призначена для приготування окремих видів продуктів. Не допускайте контакту фольги зі стінками внутрішньої камери мікрохвильової печі, дотримуйтеся відстані мінімум 2 см
Столловий посуд	Призначений для приготування їжі в мікрохвильовій печі, якщо це обумовлено виробником. Не використовуйте посуд з тріщинами або дефектами, а також з розписом
Фаянс/фарфор	Призначений для приготування їжі в мікрохвильовій печі, за винятком посуду з золотим або срібним напilenням, а також з декоративними металевими елементами
Скляний посуд	Призначений для приготування їжі в мікрохвильовій печі тільки в тому разі, якщо вона зроблена з жаростійкого скла. Не використовуйте посуд із фігурного скла, оскільки воно може тріснути при високій температурі
Термостійкий пластик	Призначений для приготування їжі в мікрохвильовій печі. Не використовуйте посуд із термостійкого пластику для приготування або розігрівання їжі з високим вмістом жиру або цукру. Не використовуйте контейнери, що щільно закриваються
Спеціальна упаковка (папір, пластик, термостійкі поліетиленові пакети)	Призначена для приготування їжі в мікрохвильовій печі в тому разі, якщо це обумовлено виробником

## Матеріали, непридатні для використання в мікрохвильових печах

Металевий посуд (алюмінієвий, з нержавіючої сталі тощо), харчова фольга	Такий посуд може викликати іскріння
Посуд із металевим напленням	
Харчова плівка для зберігання продуктів	Такий посуд може деформуватися під впливом високих температур
Нетермостійкий пластик	
Посуд, покритий лаком	Такий посуд поглинає мікрохвильове випромінювання, що може спричинити його розтріскування
Фігурне та нежаростійке скло	
Меламіновий посуд	
Посуд із паперу, солом'яний, плетений і дерев'яний посуд	
	Такий посуд може спричинити займання

## Встановлення поточного часу

1. Підключіть мікрохвильову піч до електромережі. Прилад подасть звуковий сигнал, на дисплеї з'явиться значення «0:00».
2. Натисніть кнопку «Время/Отсрочка», значення годин на дисплеї почне мерехтіти. Обертаючи регулятор, задайте значення годин у діапазоні від 0 до 23.
3. Повторно натисніть кнопку «Время/Отсрочка», значення хвилин на дисплеї почне мерехтіти. Обертаючи регулятор, задайте значення хвилин у діапазоні від 0 до 59.
4. Натисніть кнопку «Время/Отсрочка» для підтвердження введених параметрів. Прилад перейде в режим очікування.

**i** Для скасування введених параметрів натисніть кнопку «Пауза/Отмена».

У разі бездіяльності протягом хвилини прилад переходить в режим очікування, налаштування скидаються.

Щоб побачити встановлений час в процесі роботи приладу, натисніть кнопку «Время/Отсрочка»: значення поточного часу буде відображатися на дисплеї протягом 3 секунд, потім дисплей повернеться до відображення часу приготування.

## Використання приладу

1. Натисніть на кнопку відкриття дверцят, помістіть продукт у мікрохвильову піч, щільно закрийте дверцята.
2. За необхідності ви можете змінювати потужність приладу. Для переходу в режим регулювання потужності натисніть кнопку «Мощность». Далі регулюйте рівень потужності, натискаючи кнопку «Мощность» або обертаючи регулятор. Перемикання значень відбувається по колу:

Значення на дисплеї	Рівень потужності	Рекомендації щодо використання
P100	100%	Кип'ятіння рідин, приготування овочів, фруктів, круп, пасти
P80	80%	Приготування птиці, м'яса, влічки, підігрівання молока
P50	50%	Запекання пици в горшочка, приготування запіканок, шоколадного крему, страв із яєць та сиру, риби
P30	30%	Приготування малих порцій м'яса, супів, розм'якшення масла й вершкового сиру, тушкування, розморожування
P10	10%	Підтримання температури гарячих страв, приготування на повільному вогні

3. Натисніть кнопку «OK» для підтвердження внесених змін та переходу до встановлення часу приготування.
4. Обертаючи регулятор, встановіть час приготування в діапазоні від 5 секунд до 95 хвилин. З обертанням регулятора проти годинникової стрілки час приготування буде зменшуватися з максимального до мінімального значення з кроком установки 5 хвилин. З обертанням за годинниковою стрілкою – збільшуватися з кроком установки:
  - от 0 до 1 минуты – 5 секунд
  - от 1 до 5 минут – 10 секунд
  - от 5 до 10 минут – 30 секунд
  - от 10 до 30 минут – 1 минуты
  - от 30 до 95 минут – 5 минут

**i** У разі бездіяльності протягом хвилини прилад переходить в режим очікування, налаштування скидаються.

5. Натисніть кнопку «OK» для запуску процесу нагрівання.

**i** Щоб побачити встановлену потужність у процесі роботи приладу, натисніть кнопку «Мощность»: значення потужності мерехтітиме на дисплеї протягом 3 секунд.

Якщо в процесі роботи дверцята приладу були відкриті, прилад автоматично припинить нагрівання. Для продовження приготування закрийте дверцята й натисніть кнопку «OK».

## Швидке приготування

У режимі очікування натисніть кнопку «OK» для швидкого запуску процесу нагрівання на максимальній потужності. Кожне наступне натискання на кнопку буде збільшувати час приготування на 30 секунд (максимальний час – 95 хвилин).

Також ви можете налаштувати час приготування за допомогою регулятора. У режимі очікування поверніть регулятор проти годинникової стрілки, щоб перейти до режиму встановлення часу. Далі, обертаючи регулятор, налаштуйте час роботи приладу (аналогічно п. 4 «Використання приладу»). Після закінчення налаштування натисніть кнопку «OK» для запуску процесу нагрівання.

**Встановлення режиму «Розморожування за вагою»**

1. Натисніть кнопку «Разморозка», на дисплеї з'явиться напис «dEF1».
2. Обертаючи регулятор, встановіть вагу продукту в діапазоні від 100 г до 2 кг з кроком 100 г. Під час обертання регулятора за годинниковою стрілкою значення ваги збільшуватиметься, під час обертання проти годинникової стрілки – зменшуватиметься.
3. Запустіть процес розморожування натисканням кнопки «ОК».

**i** Час розморожування буде встановлено автоматично, виходячи з ваги продукту.

**Встановлення режиму «Розморожування за часом»**

1. Двічі натисніть кнопку «Разморозка», на дисплеї з'явиться напис «dEF2».
2. Обертаючи регулятор, встановіть час розморожування (аналогічно п. 4 розділу «Використання приладу»).
3. Запустіть процес розморожування натисканням кнопки «ОК».

**i** У процесі розморожування ви не можете регулювати час роботи.

**Покрокове приготування**

За допомогою даної функції ви можете налаштувати послідовне виконання двох режимів роботи (наприклад, розморожування з наступним приготуванням страви). Для цього налаштуйте перший обраний етап, дотримуючись вказівок відповідного розділу, не натискайте кнопку «ОК». Аналогічно здійсніть налаштування другого етапу, натисніть кнопку «ОК» для запуску, прилад почне виконання заданих режимів. При переході до другого етапу приготування прилад подасть звуковий сигнал.

**i** Максимальна кількість етапів приготування – 2.

Автоматична програма приготування не може бути вибрана як один із етапів.

**Автоматичні програми приготування**

1. У режимі очікування оберніть регулятор за годинниковою стрілкою, на дисплеї з'явиться номер програми «А-1». Далі, обертаючи регулятор, виберіть автоматичну програму відповідно до таблиці нижче. Натисніть кнопку «ОК» для підтвердження.
2. Обертаючи регулятор, встановіть вагу продукту.
3. Запустіть процес приготування натисканням кнопки «ОК».

Номер програми	Програма	Вага	Індикація дисплея	Потужність
А-1	Розігрівання	200 г	200	100%
		400 г	400	
		600 г	600	

А-2	Овочі	200 г	200	100%
		300 г	300	
		400 г	400	
А-3	Риба	250 г	250	80%
		350 г	350	
		450 г	450	
А-4	М'ясо	250 г	250	100%
		350 г	350	
		450 г	450	
А-5	Паста	50 г (на 450 мл води)	50	80%
		100 г (на 800 мл води)	100	
А-6	Картопля	200 г	200	100%
		400 г	400	
		600 г	600	
А-7	Піца	200 г	200	100%
		400 г	400	
А-8	Суп	200 мл	200	80%
		400 мл	400	

**i** В процесі роботи автоматичних програм ви не можете регулювати потужність і час роботи.

**Відстрочка старту**

За допомогою функції відстрочки старту ви можете встановити час, коли прилад почне виконання встановленого режиму.

**i** УВАГА! Для використання функції відстрочки старту попередньо налаштуйте годинник (див. розділ «Встановлення поточного часу»).

Не рекомендується використовувати функцію відстрочки старту для режиму розморожування.

1. Налаштуйте необхідний режим приготування, дотримуючись вказівок відповідного розділу, але не запускайте програму (не натискайте кнопку «ОК»).
2. Натисніть кнопку «Время/Отсрочка» для переходу до режиму встановлення часу відстрочки старту, значення годин на дисплеї почне мерехтіти. Обертаючи регулятор, встановіть значення годин в діапазоні від 0 до 23.
3. Повторно натисніть на кнопку «Время/Отсрочка», значення хвилин на дисплеї почне мерехтіти. Обертаючи регулятор, встановіть значення хвилин в діапазоні від 0 до 59.

- Натисніть кнопку «ОК» для підтвердження введених налаштувань і запуску функції відстрочки. У встановлений час прилад подасть два звукових сигнали й автоматично почне процес нагрівання.
- Для скасування введених параметрів натисніть кнопку «Пауза/Отмена».

**i** Під час роботи функції на дисплеї відображується поточний час. Щоб побачити встановлений час відстрочки старту, натисніть кнопку «Время/Отсрочка»: значення часу відстрочки мерехтітиме на дисплеї протягом 3 секунд.

### Блокування панелі управління

Для забезпечення додаткової безпеки в приладі передбачено функцію блокування панелі управління, що попереджає випадкове натискання кнопок.

Для увімкнення блокування панелі управління в режимі очікування натисніть і утримуйте декілька секунд кнопку «Пауза/Отмена». Прилад подасть довгий звуковий сигнал, на дисплеї з'явиться **⏸**.

Для вимкнення блокування повторно натисніть і утримуйте кнопку «Пауза/Отмена» до звукового сигналу.

## III. ДОГЛЯД ЗА ПРИЛАДОМ

Перед очищенням приладу переконайтеся, що він відключений від електромережі й повністю охолов.

**STOP** **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ занурювати корпус приладу у воду або поміщати його під струмінь води!**

**ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ використання при очищенні приладу грубих серветок або зубок абразивних пап. Також неприпустиме використання будь-яких хімічно агресивних або інших речовин, не рекомендованих для застосування з предметами, що контактують з їжею.**

Регулярно очищуйте прилад і видаляйте будь-які залишки харчових продуктів.

**!** **Невчасне очищення приладу може призвести до пошкодження поверхні, скорочення терміну служби й небезпеки під час використання.**

Корпус приладу протріть вологою тканиною. Внутрішню камеру, ущільнювачі дверцят очищуйте з використанням м'яких тканин і неабразивних мийних засобів.

**STOP** **Не допускайте потрапляння рідини в вентиляційні отвори її у корпус приладу!**

Роликів кильце і скляне блюдо промийте в теплій воді з м'яким мийним засобом.

Для очищення внутрішньої камери приладу й видалення неприємного запаху:

- Налийте у придатну ємкість 300 мл води та додайте сік половини лимона.
- Поставте ємкість в мікрохвильову піч, встановіть максимальну потужність і час приготування 5 хвилин.
- Після закінчення обережно протріть внутрішню камеру приладу.

Перед зберіганням і повторною експлуатацією очистьте й повністю просушіть усі частини приладу. Зберігайте прилад у сухому вентилятованому місці подалі від нагрівальних приладів і прямих сонячних променів.

Під час транспортування та зберігання забороняється піддавати прилад механічному впливу, який може призвести до пошкодження пристрою та/або порушення цілісності упаковки.

Необхідно берегти упаковку приладу від потрапляння води й інших рідин.

## IV. ПЕРЕД ЗВЕРНЕННЯМ ДО СЕРВІС-ЦЕНТРУ

Несправність	Можлива причина	Спосіб усунення
Прилад не працює	В електророзетці немає напруги	Підключіть прилад до справної електророзетки
	Дверцята приладу не закриті	Щільно закрийте дверцята приладу. Переконайтеся у відсутності сторонніх предметів і залишків їжі, що заважають закриттю дверцят
Під час роботи з'явився сильний шум	Забруднено скляне блюдо і/або роликів кильце	Здійсніть очищення приладу згідно з розділом «Догляд за приладом»
Підсвічування внутрішньої камери стало тьмяною	Прилад працює на низькій потужності	Не є несправністю
Під час роботи з'явився запах пластику	Прилад новий, запах іде від захисного покриття	Запах зникне після кількох використань

**i** **У разі, якщо несправність усунути не вдалося, зверніться до авторизованого сервісного центру.**

## V. ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

На даний виріб надається гарантія терміном на 12 місяців з моменту придбання. Протягом гарантійного періоду виготовлювач зобов'язується усунути шляхом ремонту, заміни деталей або заміни усього виробу будь-які заводські дефекти, викликані недостатньою якістю матеріалів або зборки. Гарантія набирає сили тільки в тому випадку, якщо дата покупки підтверджена печаткою магазину і підписом продавця на оригінальному гарантійному талоні. Дійсною гарантія визнається лише в тому випадку, якщо виріб застосовувався відповідно до інструкції з експлуатації, не ремонтувався, не розбирався і не був пошкоджений в результаті неправильного поводження з ним, а також збережена повна комплекти виробу. Дана гарантія не поширюється на природний знос виробу і видаткові матеріали (фільтри, лампочки, антипригарні покриття, ущільнювачі і т. д.).

Термін служби виробу і термін дії гарантійних зобов'язань на нього обчислюються з дня продажу або з дати виготовлення виробу (у випадку, якщо дату продажу визначити неможливо).

Дату виготовлення приладу можна знайти в серійному номері, розташованому на ідентифікаційній наклейці на корпусі виробу. Серійний номер складається з 13 знаків. 6-й і 7-й знаки позначають місяць, 8-й – рік випуску пристрою.

Встановлений виробником термін служби приладу складає 3 роки з дня його придбання за умови, що експлуатація виробу здійснюється відповідно до цієї інструкції і застосованих технічних стандартів.

*Упаковку, посібник користувача, а також сам прилад необхідно утилізувати відповідно до місцевої програми з переробки відходів. Не викидайте такі вироби разом зі звичайним побутовим сміттям.*

 Пайдаланар алдында пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз да, оны анықтамалық ретінде сақтап қойыңыз. Аспапты дұрыс пайдалану оның қызметінің мерзімін ұзартады.

Бұл нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құралды қолдану кезінде туындауы мүмкін барлық жағдайларды қамтымайды. Бұл құрылғымен жұмыс кезінде қолданушы ақылға сүйеніп, абай әрі мұқият болуы тиіс.

## САҚТАНУ ШАРАЛАРЫ

- Өндіруші қауіпсіздік техникасының талаптарын және бұйымды пайдалану ережелерін сақтамаудан туындаған зақымдар үшін жауап бермейді.
- Бұл электр аспап пәтерлерде, қала сыртындағы үйлерде, қонақ үй нөмірлерінде, тұрмыстық нөмірлерде, дүкендердің тұрмыстық бөлмелерде, офистер мен өнеркәсіптік емес пайдаланудың кез келген басқа осындай жағдайларда пайдаланыла алады. Құрылғыны өнеркәсіптік немесе кез келген мақсатсыз пайдалану бұйымды тиісті түрде пайдалану шарттарын бұзу болып саналады. Бұл жағдайда өндіруші ықтимал салдарлар үшін жауап бермейді.

**STOP** **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Микротолқынды пешті нысаналы мақсаты бойынша пайдаланбау денсаулыққа зиянды.

*Бұл модель жеке тұратын қондырғы ретінде пайдалануға арналған. Шкафта пайдалануға тыйым салынады!*

- Микротолқынды пеш тағам өнімдері мен сусындарды жылытуға арналған. Аспапты қандай да бір химиялық немесе желінбейтін өнімдер мен сұйықтықтарды жылытуға, сонымен қатар қағазды, киімді және сондай материалдарды кептіру үшін пайдалануға тыйым салынады.
- Құрылғыны электр желісіне қосар алдында оның кернеуі аспаптың номиналды кернеуіне сәйкес келетінін тексеріңіз (бұйымның техникалық сипаттамалары немесе зауыттық кестесін қараңыз).

- Аспаптың тұтынатын қуатына есептелген ұзартқыш қолданыңыз: параметрлердің сәйкессіздігі қысқа тұйықталуға немесе кабельдің жаныуына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспапты тек жерлендірілетін розеткілерге ғана қосыңыз, – бұл электр қауіпсіздігінің міндетті талабы. Ұзартқышты қолдана отырып, оның жерлендірілетініне көз жеткізіңіз.
- Аспапты қолданған соң, сонымен қатар оны тазалаған немесе тасымалдаған кезде розеткіден өшіріңіз. Электр бауын сымынан емес, штепселінен ұстап тұрып, құрғақ қолмен шығарыңыз.
- Электр қоректендіру бауын есік қуыстарында немесе жылу көздерінің жанында тартпаңыз. Электр бауының бұралмағанын және иілмегенін, үшкір заттарға, бұрыштар мен жиһазға тимегенін қадағалаңыз.

**STOP** **ЖАДЫҢЫЗДА БОЛСЫН:** электр қоректендіру кабелі зақымдалуы кепілдік шарттарына сәйкес келмейтін ақауларға, сонымен қатар электр тоғына ұрынуға әкеліп соқтыруы мүмкін. Зақымдалған электр кабелі сервис-орталықта жедел ауыстыруды талап етеді.

- Пайдалану кезінде микротолқынды пештің вентиляциялық саңылауларын жаппаңыздар. Жеткіліксіз желдетілу ішкі камераның бұзылуына әкеліп соқтыруы мүмкін, бұл зиянды сәулеленуді туғызуы мүмкін. Пешті осы басшылыққа сәйкес қана орнатыңыз және пайдаланыңыз.
- Есіктің жабылуына бірдеңе кедергі келтіріп тұрса, микротолқынды пешті пайдаланбаңыз. Тағам қалдықтарынан әлсін-әлсін ішкі камераны және бекіткіш элементтерді тазалап отырыңыз. Аспапты тазалау үшін жұмсақ маталарды және абразивті емес жуғыш құрылдарды пайдаланыңыз.

**STOP** **Ашық есігімен микротолқынды пешті қосуға және есіктің жабылуына кедергі келтіре отырып, блоктау фиксаторларына кез – келген заттарды қоюға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ.**

*ЕСКЕРТУ!* Егер есік немесе есіктің бекіткіші зақымданған болса, ол білікті мамандармен жөнделмейінше пешті қосуға болмайды.

- Аспапты жұмсақ қабатқа орнатпаңыздар, жұмыс жасау кезінде оны матамен немесе басқа да материалдармен жаппаңыз. Өрт қауіпсіздігі ережелерін сақтанбау мүліктің құртылуына соқтыруы мүмкін.
  - Аспапты ашық ауада пайдалануға тыйым салынады: құрылғы корпусының ішіне су немесе бөгде заттардың түсуі оны қатты зақымдауы мүмкін.
- STOP** *НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!* Жұмыс кезінде аспап қызыйды! Абай болыңыздар!
- Микротолқынды пештің ішкі камерасын тағамдарды пайдалану және басқа да бөгде заттарды сақтауға пайдаланбаңыз.
- STOP** *Микротолқынды пешті бос ішкі камерасымен қосуға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!* Бұл аспаптың күрделі зақымдануына соқтыруы мүмкін.
- Микротолқынды пешті айналу механизмінсіз, роликтік дөңгелек және шыны тостағансыз пайдалануға жол берілмейді. Бөлшектері сынған жағдайда сервис-орталыққа жүгініңіз. Өндірушімен ұсынылған бөлшектер мен қосалқы бөлшектерді ғана пайдаланыңыздар.
  - Микротолқынды пеште суды және басқа да сұйықтықтарды жылыту кезінде абау болыңыздар, себебі қайнау процесінсіз олардың температурасы 100°C және одан артық температураға көтерілуі мүмкін. Қауіпсіздік мақсатында температурасы тұрақтану үшін сұйықтықты камераның ішінде 20-25 секундқа қалдырыңыз.
  - Микротолқынды пештерде ас дайындау үшін жарамды ыдыстар мен аксессуарларды ғана пайдаланыңыздар. Металл ыдыс немесе жазбасы бар ыдыс, сонымен қатар тағамдар қаптамасында бөгде заттардың

болуы (мысалы, металл қысқыштар) ұшқын шашу, аспап жұмысының күрделі бұзылуына немесе тағамдардың бұзылуына әкеліп соқтыруы мүмкін.

- STOP** *ЕСКЕРТУ!* Сұйықтықтарды және басқа да тамақтану өнімдерін герметикалық ыдыстарда жылытуға болмайды, себебі олар жарылуы мүмкін.
- Тығыз жабылған ыдысты немесе вакуумдық қаптаманы пайдалануға болмайды. Қаптаманың ішіндегі жоғары қысым жарылуға әкеп соқтыруы мүмкін.
  - Тағам өнімдерін пластик немесе қағаз контейнерлерде жылытқан кезде өрттің пайда болу мүмкіндігі болғандықтан пешті қарап отырыңыз. Түтін пайда болған жағдайда аспапты сөндіру керек немесе қоректену көзінен ажырату керек, және өрт ауаның жетіспеушілігінен сөніп қалуы үшін, есікті ашпау керек.)
  - Микротолқынды пештің жұмысы радио- және телесигналдарды қабылдауда ақаулар туғызуы мүмкін. Бұндай жағдайды болдырмас үшін, микротолқынды пеш пен теледидар/радиоқабылдағыштарды әртүрлі электржелілеріне жалғау керек және бекіткіш элементтерді әлсін-әлсін тағамның қалдықтарынан тазалап отыру керек.
- STOP** *НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!* Микротолқынды пештің ішкі камерасында орналасқан және магнетронды қорғауға арналған слюданы өшіруге тыйым салынады.
- Аспапты тазалаудың алдында ол электр желіден ажыратылғанына және толық суығанына көз жеткізіңіз. Аспапты тазалау бойынша нұсқаулықтарды қатаң ұстаныңыз.
  - Аспап корпусын суға батыруға немесе су ағынына түсіруге ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

**STOP** *НАЗАР АУДАРЫҢЫЗДАР!* Егер балаларға пешті пайдалану қауіпсіздігінің ережелері және оны дұрыс пайдаланбаған жағдайда туындауы мүмкін қауіптіліктерді түсіндірген жағдайда ғана, балалар пешті үлкендердің бақылауынсыз қолдана алады.

- Бұл аспап физикалық жүйке немесе психикалық ауытқулары бар немесе тәжірибесі мен білімі жетіспейтін адамдардың (оның ішінде балалардың) қолдануына арналмаған, мұндай тұлғалар қадағаланып, олардың қауіпсіздігі үшін жауап беретін тұлға осы аспапты қолдануға қатысты нұсқау жасалған жағдайлардан басқа. Балалардың аспаппен, оның жинақтаушыларымен, сонымен қатар зауыттық орамымен ойнауына жол бермеу мақсатында қадағалап отыру қажет. Құрылғыны тазалау және қызмет көрсетуді балалар ересектердің қарауынсыз жасамауы тиіс.
- Аспапты өздігіңізбен жөндеуге немесе құрылымына өзгеріс енгізуге тыйым салынады. Қызмет көрсету және жөндеу бойынша барлық жұмыстарды авторландырылған сервис-орталық жасауы керек. Біліксіз жасалған жұмыс аспаптың бұзылуына, жарақат пен мүлік зақымдануына әкеліп соқтыруы мүмкін.

**STOP** *ЕСКЕРТУ!* Білікті маманнан басқа, кез-келген тұлғаға микротолқынды энергияның әсерінен қорғайтын қақпақты шешуге қатысты, қызмет көрсету немесе жөндеу бойынша қандай да бір әрекеттер жасау қауіпті болып табылады.

*НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!* Аспапты кез келген ақауларда пайдалануға тыйым салынады.

**Техникалық сипаттамалар**

Үлгісі.....	RM-2002D
Атаулы қуаты.....	1050 Вт
Микротолқындардың шығыс қуаты.....	700 Вт
Кернеу.....	220-240 В, 50 Гц
Электр тоғына ұшыраудан қорғаныс.....	1 дәреже
Микротолқындардың номиналдық жиілігі.....	2450 МГц
Ішкі камера көлемі.....	20 л
Корпус материалы.....	пластик, айнек, металл
Ішкі камера жабындысы.....	полимерлік
Дайындаудың максималдық уақыты.....	95 мин
Әзірлеудің автоматтық бағдарламаларының саны.....	8
Сағат.....	бар
Стартты шегеру.....	бар
Тез старт.....	бар
Түймешіктерді бұғаттау.....	бар
Жарықталу.....	жұмыс кезінде
Салмағы бойынша/ уақыт бойынша еріту.....	бар
Кезең-кезеңмен әзірлеу функциясы.....	бар
Индикациясы.....	дыбысты
Аспаптың габариттің мөлшері.....	440 × 340 × 259 мм
Ішкі камераның габариттік мөлшері.....	306 × 304 × 206 мм
Айналатын шыны ыдыс.....	Ø255 мм
Нетто салмағы.....	10,5 кг ± 3%
Электр шнурының ұзындығы.....	1 м

**Жинақ**

Микротолқынды пеш.....	1 дана	Пайдалану жөніндегі нұсқаулық.....	1 дана
Роликтік дөңгелек.....	1 дана	Сервисті кітапша.....	1 дана
Шыны ыдыс.....	1 дана		

Өндіруші келесі өзгерістер туралы қосымша хабарландырусыз өз өнімдерін жетілдіру барысында дизайнға, жинақталуға, сонымен қатар бұйымның техникалық сипаттамаларына өзгерістер енгізуге құқылы.

**Аспаптың құрылымы (А1 сурет, 4 бет)**

1. Есік
2. Қарау терезесі
3. Блоктау фиксаторлары
4. Ішкі камера
5. Айналу механизмі
6. Шыны ыдыс

7. Роликтік дөңгелек
8. Дисплей
9. «Разморозка» («Жібіту») – салмақ/уақыт бойынша жібіту режимін күйге келтіру
10. «Мощность» («Қуат») түймешігі – қуатты реттеу
11. «Пауза/Отмена» («Кідіріс/Жою») түймешігі – стоп/түсіру
12. «Время/Отсрочка» («Уақыт / Кейінге қалдыру») – сағатты күйге келтіру / стартты кейінге қалдыру уақыты
13. «OK» – іске қосу, 30 секунд қадамымен уақытты күйге келтіру, енгізілген күйге келтіруді растау
14. Бұрама реттегіш
15. Есікті ашу түймешігі
16. Электр энергиясы үшін шнур

## I. ПАЙДАЛАНА БАСТАУ АЛДЫНДА

Бұйым мен оның құрамдастарын қорықпай абайлап шығарыңыз. Барлық орау материалдары мен жарнамалық жапсырмаларды алып тастаңыз.

 Корпусағы ескертетін жапсырма, жапсырма-көрсеткіш (бар болса) және бұйымның сериялық нөмірі бар кестшені орнында міндетті түрде сақтаңыз!

*Тасымалдау немесе төмен температураларда сақтаған соң аспапты қосар алдында кем дегенде 2 сағатқа бөлме температурасында ұстау керек.*

Электр бауды толық жайыңыз. Аспап корпусын ылғал матамен сүртіңіз. Шешілмелі бөлшектерді сабынды сумен жуыңыз, аспаптың барлық элементтерін электр желіге қосаралдында мұқият кептіріңіз. Әзірлеудің алдында құрылғы сыртқы және көзге көрінетін ішкі бөліктерінде зақым, жарық және басқа ақау жоқтығына көз жеткізіңіз. Аспапты жинаңыз және **A2** схемасының ұсыныстарына сәйкес оны тегіс қатты құрғақ горизонталь қабатқа орнатыңыз (5 бет). Микротолқынды пештің аяқтарын алмаңыздар.

## II. ҚҰРАЛДЫ ПАЙДАЛАНУ

### Жалпы ұсыныстар

 Дайындау және жылыту кезінде әрдайым шыны ыдысты және роликтік дөңгелекті пайдаланыңыз.

- Азық-түліктерді тек шыны ыдысқа ғана салыңыз. Шыны ыдыс пен дөңгелектің басқа бөде заттармен блокталмауын қадағалап отырыңыз.
- Тамақты дайындаған кезде немесе азық-түліктерді жылытқан кезде минималдық уақытты орнатып отырыңыз, керек болған жағдайда оны аздап арттырып отырасыз.
- Шашырауды болдырмас үшін және тамақ қалдықтарының микротолқынды пештің корпусына түсуін болдырмас үшін, азық-түліктердің бетін жауап отырыңыз.

- Дайындау кезінде тағамдарды бұрып және араластырып отырыңыз. Дайындау уақытын қысқарту үшін ірі тағамдарды кесіп отырыңыз. Жылыту кезінде тамақты араластырып отырыңыз, себебі жылыту кезінде тамақтың жаны ортасына қарағанда тезірек жылыды. Тағамдарды ыдысқа бір қабат қылып салыңыздар, үлкен кесектерді жандарына, ал ұсақ кесектерді - ортасына салыңыздар.
- Балалар тамағы бар банкалар мен тамақтандыруға арналған балалардың бөтелкелерін араластырып отырыңыз. Күйіп қалуды болдырмас үшін, тамақтандырар алдында міндетті түрде қоспаның температурасын тексеріңіз!
- Микротолқынды пеште қабығы бар немесе қалың қабатты өнімдерді жылытпаңыздар (жұмыртқа, картоп, алма, сосиска, тұтас асқабақ, бауыр сияқты), себебі олар микротолқынды пеш жылытып болған соң да жарылуы мүмкін. Мұндай тағамдарды дайындар алдында тесіп алған дұрыс болады.
- Ыстық өнімдермен жұмыс жасағанда абай болыңыздар. Жылытқаннан кейін микротолқынды пештен ыдысты алып шығу үшін асуіге арналған қолғаптарды пайдаланыңыздар.
- Вентиляциялық саңылаулар әрдайым ашық кеңістікте екендігіне назар салып отырыңыз. Олай болмаған жағдайда аспаптың қызып кетуі, оның зақымдануы немесе жұмыс қатарынан шығып қалуы мүмкін. Қысқа тұйықталуларды болдырмас мақсатында микротолқынды пештің вентиляциялық саңылауына судың түсуіне жол бермеңіз.

### Микротолқынды пеште дайындауға жарамды материалдар

 **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Микротолқынды пеште дайындауға және жылытуға арналған ыдысты ғана пайдаланыңыздар.

Микротолқынды пешке арналған фольга	Азық-түліктердің жеке түрлерін дайындауға арналған. Фольганың микротолқынды пештің ішкі камера қабырғаларымен жанасуына жолбермеңіз, кем дегенде 2 см қашықтық ұстаныз
Асуі ыдысы	Егер бұл өндірушімен келісілген болса, микротолқынды пеште тағамды дайындауға арналған. Жарықтары немесе ақаулары бар, сонымен қатар жазбасымен ыдыстарды пайдаланбаңыздар
Фаянс/фарфор	Алтын немесе күміс шандатуымен, сонымен қатар безендіргіш металл элементтерімен ыдыстан басқа, микротолқынды пеште тағамдарды дайындауға арналған
Шыны ыдыс	Егер ол ыстыққа төзімді шыныдан жасалған жағдайда ғана, микротолқынды пеште тамақ дайындауға арналған. Фигуралық шыныдан жасалған ыдысты пайдаланбаңыздар, себебі ол жоғары температурада жарылып кетуі мүмкін.
Термотұрақты пластик	Микротолқынды пеште тамақ дайындауға арналған. Майдың және қанттың жоғары қоспасымен тағамды дайындау немесе жылыту үшін термотұрақты пластиктен жасалған ыдысты пайдаланбаңыз. Тығыз жабылатын контейнерлерді пайдаланбаңыздар
Арнайы қаптама (қағаз, пластик, термостұрақты полиэтилен пакеттер)	Егер бұл өндірушімен келісілген болса, микротолқынды пеште тағамды дайындауға арналған

### Микротолқынды пеште дайындауға жарамсыз материалдар

Металл ыдыс (алюмин, тот баспайтын болат және т.б.), тағамдық фольга	Ыдыс ұшқын шашуы мүмкін
Металл шандатылуымен ыдыс	
Тағамдарды сақтауға арналған тағамдық қабықша	Мұндай ыдыс жоғары температураның әсерінен формасын өзгертуі мүмкін
Термотұрақты емес пластик	
Лакпен жалатылған ыдыс	
Фигуралық және ыстыққа төзімсіз шыны	Мұндай ыдыс микротолқынды сәулеленуді жұтып алады, ал бұл оның жарылуына соқтыра алады
Меламин ыдыс	
Қағаздан жасалған ыдыс, сабаннан жасалған, тоқылған және ағаш ыдыс	Мұндай ыдыс өрт тудыруы мүмкін

### Ағымдағы уақытты белгілеу

1. Микротолқынды пешті электр желісіне қосыңыз. Аспап дыбыстық сигнал береді, дисплейде «0:00» мәні пайда болады.
2. «Время/Отсрочка» түймешігін басыңыз, дисплейдегі сағаттың мәні жыпылықтай бастайды. Реттегішті айналдыра отырып, сағаттың мәні 0-ден бастап 23 дейінгі диапазонда беріңіз.
3. «Время/Отсрочка» түймешігін басыңыз қайта, дисплейдегі минуттардың мәні жыпылықтай бастайды. Реттегішті айналдыра отырып, минуттардың мәні 0-ден бастап 59 дейінгі диапазонда беріңіз.
4. Енгізілген күйге келтірулерді растау үшін «Время/Отсрочка» түймешігін басыңыз. Аспап күту режиміне ауысады.

**i** Енгізілген күйге келтірулерді жою үшін «Пауза/Отмена» түймешігін басыңыз.

*Бір минут ішінде әрекетсіздік кезінде аспап күту режиміне ауысады, күйге келтірулер түсіріледі.*

*Аспаптың жұмыс істеу процесінде белгіленген уақытты көру үшін, «Время/Отсрочка» түймешігін басыңыз: ағымдағы уақыттың мәні 3 секунд бойы дисплейде көрсетілетін болады, содан кейін дисплей әзірлеу уақытын көрсетуге қайтып оралады.*

### Аспапты пайдалану

1. Есікті ашу батырмасына басыңыз, тағамды микротолқынды пешке салыңыз және есікті тығыз жабыңыз.
2. Қажет болған кезде сіз аспаптың қуатын өзгерте аласыз. Қуатты реттеу режиміне ауысу үшін «Мощность» түймешігін басыңыз. Әрі қарай «Мощность» түймешігін баса отырып немесе реттегішті айналдырып, қуаттың деңгейін реттеңіз. Мәндерді ауыстырып-қосу шеңбер бойынша болады:

Дисплейдегі мәндер	Қуат деңгейі	Пайдалану бойынша ұсыныстар
P100	100%	Сұйықтықты қайнату, көкөністерді, жемістерді, жүгері, пастаны дайындау
P80	80%	Құсты, етті, пісірмелерді дайындау, сүтті жылыту
P50	50%	Запекание пищи в горшочках, пісірмелерді, шоколад кремін, жұмыртқа мен ірімшік, балық тағамдарын дайындау
P30	30%	Еттің, сорпаның кішігірім көлемін дайындау, май мен сары майды жұмсарту, бұқтыру, еріту
P10	10%	Ыстық тағамдардың температурасын ұстау, баяу отта дайындау

3. Енгізілген өзгерістерді растау және әзірлеу уақытын белгілеуге ауыстыру үшін «OK» түймешігін басыңыз.
4. Реттегішті айналдырып, әзірлеу уақытын 5 секундтан бастап 95 минутқа дейінгі диапазонда орнатыңыз. Реттегіштің сағат тіліне қарсы айналдыру кезінде әзірлеу уақыты 5 минут қадамымен максималды мәннен минималды мәнге дейін азаятын болады. Сағат тілі бойымен айналдыру кезінде – белгілеу қадамымен көбейетін болады:
  - 0-ден бастап 1 минутқа дейін – 5 секунд
  - 1-ден бастап 5 минутқа дейін – 10 секунд
  - 5-тен 10 минутқа дейін – 30 секунд
  - 10-нан бастап 30 минутқа дейін – 1 минут
  - 30-дан бастап 95 минутқа дейін – 5 минут

**i** Бір минут әрекетсіздік кезінде аспап күту режиміне ауысады күйге келтірулер түсіріледі.

5. Қыздыру процесін іске қосу үшін «OK» түймешігін басыңыз.

**i** Аспаптың жұмыс процесі кезінде белгіленген қуатты көру үшін «Мощность» түймешігін басыңыз: қуаттың мәні дисплейде 3 секунд бойы жыпылықтайтын болады.

*Егер жұмыс процесінде аспаптың есігі ашық болған болса, аспап қыздыруды автоматты түрде тоқтата тұрады. Әзірлеуді жалғастыру үшін есікті жабыңыз және «OK» түймешігін басыңыз.*

### Тез әзірлеу

Күту режимінде максималды қуатта қыздыру процесін тез іске қосу үшін «OK» түймешігін басыңыз. Түймешікті әрбір келесі басу әзірлеу уақытын 30 секундқа ұзартатын болады (максималды уақыт – 95 минут).

Сонымен қатар сіз әзірлеу уақытын реттегіштің көмегімен күйге келтіре аласыз. Күту режимінде уақытты белгілеу режиміне ауысу үшін, реттегішті сағат тіліне қарсы бұрыңыз. Әрі қарай, реттегішті айналдырып, аспаптың уақытын күйге келтіріңіз («Аспапты пайдалану» бөлімінің 4-тармағы ұқсас). Күйге келтіру аяқталған соң қыздыру процесін іске қосу үшін «OK» түймешігін басыңыз.

**«Салмақ бойынша жібіту» режимін белгілеу**

1. «Разморозка» түймешікті басыңыз, дисплейде «dEF1» жазбасы пайда болады.
2. Реттегішті айналдырып, өнімнің салмағын 100 г қадамымен 100 г бастап 2 кг дейін белгілеңіз. Реттегіштің сағат тілі бойымен айналу кезінде салмақтың мәні көбейетін болады, сағат тіліне қарсы айналу кезінде – азаятын болады.
3. «OK» түймешігін басумен жібіту процесін іске қосыңыз.

**i** Жібіту уақыты өнімнің салмағына сүйене отырып, автоматты түрде белгіленеді.

**«Уақыт бойынша жібіту» режимін белгілеу**

1. «Разморозка» түймешігін екі рет басыңыз, дисплейде «dEF2» жазбасы пайда болады.
2. Реттегішті айналдырып, жібіту уақытын белгілеңіз («Аспапты пайдалану» бөлімінің 4-тармағына ұқсас).
3. Жібіту процесін «OK» түймешігін басумен іске қосыңыз.

**i** Жібіту процесін айында барысында сіз уақытын реттей мүмкін емес.

**Кезең-кезеңмен әзірлеу**

Аталған функцияның көмегімен сіз жұмыстың екі режимінің бірізді орындалуын күйге келтіре аласыз (мысалы, тағамдарды кейінгі әзірлеумен жібіту). Бұл үшін таңдалған кезеңді, «OK» түймешігін баспай, тиісті бөлімнің нұсқаулықтарын қолдана отырып, күйге келтіріңіз. Екінші кезеңнің күйге келтіруін ұқсас жүргізіңіз, іске қосу үшін «OK» түймешігін басыңыз, аспап берілген режимдердің орындауын бастайды. Әзірлеудің екінші кезеңіне ауысу кезінде аспап дыбыстық сигнал береді.

**i** Әзірлеу кезеңінің максималды саны – 2.

Әзірлеудің автоматтық бағдарламасы этаптардың біреуі ретінде таңдалуы мүмкін.

**Әзірлеудің автоматтық бағдарламалары**

1. Күту режимінде реттегішті сағат тілі бойымен бұрыңыз, дисплейде «A-1» бағдарламаның нөмірі пайда болады. Әрі қарай, реттегішті айналдыра отырып, төмендегі кестеге сәйкес автоматты бағдарламаны таңдаңыз. Растау үшін «OK» түймешігін басыңыз.
2. Реттегішті айналдыра отырып, өнімнің салмағын белгілеңіз.
3. Әзірлеу процесін «OK» түймешігін басумен іске қосыңыз.

Бағдарламаның нөмірі	Бағдарлама	Салмақ	Дисплейдің индикациясы	Қуат
A-1	Жылыту	200 г	200	100%
		400 г	400	
		600 г	600	

A-2	Көкөністер	200 г	200	100%
		300 г	300	
		400 г	400	
A-3	Балық	250 г	250	80%
		350 г	350	
		450 г	450	
A-4	Ет	250 г	250	100%
		350 г	350	
		450 г	450	
A-5	Паста	50 г (450 мл суға)	50	80%
		100 г (800 мл суға)	100	
A-6	Картоп	200 г	200	100%
		400 г	400	
		600 г	600	
A-7	Пицца	200 г	200	100%
		400 г	400	
A-8	Сорпа	200 мл	200	80%
		400 мл	400	

**i** Автоматтық бағдарламалардың жұмысы барысында сіз қуатты және жұмыстың уақытын реттей аласыз.

**Стартты кейінге қалдыру**

Стартты кейінге қалдыру функциясының көмегімен сіз аспап белгіленген режимді орындай бастайтын уақытты белгілей аласыз.

**i** НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Стартты кейінге қалдыру функциясын пайдалану үшін алдын ала сағаттың күйге келтіруін жүргізіңіз («Ағымдағы уақытты орнату» бөлімін қараңыз).

Стартты кейінге қалдыру функциясын жібіту режимі үшін пайдаланбауға ұсыныс беріледі.

1. Тиісті бөлімнің нұсқаулықтарын қолдана отырып, әзірлеудің қажетті режимін күйге келтіріңіз, бірақ бағдарламаны іске қоспаңыз («OK» түймешігін баспаңыз).
2. Стартты кейінге қалдыру уақытын белгілеу режиміне ауысу үшін «Время/Отсрочка» түймешігін басыңыз, дисплейдегі сағаттың мәні жыпылықтай бастайды. Реттегішті айналдыра отырып, 0-ден бастап 23 дейінгі диапазонда сағаттың мәнін беріңіз.
3. «Время/Отсрочка» түймешігін қайта басыңыз, дисплейдегі минуттардың мәні жыпылықтай бастайды. Реттегішті айналдыра отырып, 0-ден бастап 59 дейінгі диапазонда сағаттың мәнін беріңіз.

4. Енгiзiлген күйге келтiрулердi растау және кейiнге қалдыру функциясын iске қосу үшiн «OK» түймешiгiн басыңыз. Белгiленген уақытта аспап екi дыбыстық сигнал бередi және автоматты түрде қыздыру процесiн бастайды.
5. Енгiзiлген күйге келтiрулердi жою үшiн «Пауза/Отмена» түймешiгiн басыңыз.

**i** Функцияның жұмысы кезiнде дисплейде ағымдағы уақыт көрсетiледi. Старттың кейiнге қалдырудың белгiленген уақытын көру үшiн, «Время/Отсрочка» түймешiгiн басыңыз: кейiнге қалдыру уақытының мәнi дисплейде 3 секунд бойы жыпылықтайды.

### Басқару панелiн бұғаттау

Қосымша қауiпсiздiктi қамтамасыз ету үшiн аспапта түймешiктердi кездейсоқ басуды ескертетiн, басқару панелiн бұғаттау функциясы қарастырылған.

Басқару панелiн күту режимiнде бұғаттауды қосу үшiн «Пауза/Отмена» түймешiгiн басып, бiрнеше секунд ұстап тұрыңыз. Аспап ұзақ дыбыстық сигнал бередi, дисплейде **⏸** индикаторы болады.

Бұғаттауды ажырату үшiн дыбыстық сигналға дейiн «Пауза/Отмена» түймешiгiн қайта басып ұстап тұрыңыз.

## III. АСПАПТЫ КҮТУ

Құрылғыны тазаламас бұрын оның электр қуатынан өшiрiлгенiне және толығымен суығына көз жеткiзiңiз.

**STOP** Аспап корпусын суға батыруға немесе су ағынына түсiруге Тыйым салынады!

*Тазалаған кезде абразивтiк жабынды ысқыштарды және тағамға тиетiн заттармен қолдану үшiн ұсынылмаған кез-келген химиялық агрессивтiк немесе басқа заттарды пайдаланбаңыз.*

Аспапты әлсiн-әлсiн тазалап отырыңыз және тағам өнiмдерiнiң кез-келген қалдықтарын тазалап отырыңыз.

**!** Аспапты уақытында тазаламау қабаттың зақымдануына, қызмет мерзiмiнiң төмендеуiне және пайдалану кезiндегi қауiпке соқтыруы мүмкiн.

Бұйым корпусын жұмсақ ылғал асханалық майлықпен немесе губкамен тазалаңыз. Iшкi камераны, есiктiң бекiткiшiн жұмсақ маталарды және абразивтi емес жуғыш заттарды пайдаланумен тазалаңыз.

**STOP** Вентиляциялық саңылауға және аспаптың корпусына сұйықтықтың түсуiне жол бермеңiз!

Роликтiк дөңгелектердi және шыны ыдыстарды жұмсақ жуғыш заттармен жылы суда жуыңыз.

Аспаптың iшкi камерасын тазалау және жағымсыз иiстi кетiру үшiн:

1. Жарамды ыдысқа 300 мл су құйыңыз және жарты лимонның шырынын қосыңыз.
2. Ыдысты микротолқынды пешке салыңыз, максималдық қуатты және дайындау уақыты 5 минутты орнатыңыз.
3. Аяқтаған соң аспаптың iшкi камерасын абайлап сүртiп алыңыз.

Сақтау және қайта пайдаланудың алдында құралдың барлық бөлiктерiн тазалап, түгел құрғатыңыз. Құралды құрғақ желденетiн жерде жылыту аспаптарынан алыс және тiкелей күн сәулелерден алыс сақтаңыз.

Тасымалдау және сақтау кезiнде аспаптың зақымдануына және/немесе қаптаманың бүтiндiгiн бұзуға соқтыра алатын, механикалық әсерлерге аспапты тигiзуге тыйым салынады.

Аспаптың қаптамасын су және басқа да сұйықтық тиюден сақтау керек.

## IV. СЕРВИС-ОРТАЛЫҚҚА ЖОЛЫҒАР АЛДЫНДА

Бұзылу	Мүмкiн себептер	Жою тәсiлi
Құрал жұмыс iстемейдi	Электрлiк розеткада кернеу жоқ	Дұрыс электр розеткасына құралды қосыңыз
	Аспаптың есiгiн жаппау керек	Аспаптың есiгiн тығыз жабыңыз. Есiктiң жабылуына кедергi келтiретiн бөгде заттардың және тағам қалдықтарының жоқтығына көз жеткiзiңiз
Жұмыс кезiнде қатты шу пайда	Шыны ыдыс және/ немесе роликтiк дөңгелек ластанды	«Аспап күтiмi» бөлiмiне сәйкес аспапты тазалаңыз
Iшкi камераның жарықтандыруы күңгiр түске айналды	Аспап төмен қуатта жұмыс жасайды	Бұзылу болып табылмайды
Жұмыс кезiнде пластиктiң иiсi пайда болды	Жаңа құралдың кейбiр бөлшектерiне қорғаныс жабыны жабылған	Иiсi бiрнеше рет қолданғаннан кейiн кетедi

**i** Егер қателiктi дұрыстай алмасаңыз, авторизацияланған сервистiк орталыққа жүгiнiңiз.

## V. КЕПiЛДiКТi МiНДЕТТЕМЕЛЕР

Осы бұйымға сатып алынған сәттен 12 ай мерзiмiне кепiлдiк берiледi. Өндiрушi кепiлдiк кезеңi iшiнде жөндеу, бөлшектердi ауыстыру немесе бүкiл бұйымды ауыстыру жолымен материалдар немесе жинау сапасының жетiспеушiлiгiнен туындаған кез келген зауыттық ақауларды жоюға мiндеттенедi. Кепiлдiк тек сатып алу күнi түпнұсқалық кепiлдiк талонында дүкен мөрiмен және сатушы қолымен расталған жағдайда ғана күшiне енедi. Осы кепiлдiк тек бұйым пайдалану бойынша нсұқаулыққа сәйкес қолданылған, жөнделмеген, бұзылмаған және онымен дұрыс жұмыс iстемеген нәтижесiнде зақымданбаған, сонымен қатар бұйымның толық жинағы сақталған жағдайда танылады. Осы кепiлдiк бұйымның табиғи тозуына және шығын материалдарына таралмайды (сүзгiлер, шамдар, қыш және тефлондық тығыздауыштар және т. б.).

Бұйымның қызмет мерзімі мен оған кепілдікті міндеттемелердің қолданыс мерзімі бұйым сатылған немесе өндірілген кезден есептеледі (егер сату күнін анықтау мүмкін болмаса).

Аспап өндірілген күнді бұйым корпұсының сәйкестендіру жапсырмасындағы сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-шы және 7-ші белгілер айды, 8-ші – құрылғының шығарылған жылын білдіреді.

Өндіруші бекіткен аспаптың қызмет ету мерзімі бұйымның пайдаланылуы осы нұсқаулық пен қолданылатын техникалық стандарттарға сәйкес жүруі жағдайында сатып алынған күнінен 3 жылды құрайды.

*Орамды, пайдаланушы нұсқаулығын, сонымен қатар аспаптың өзін қалдықтарды қайта өңдеу бойынша жергілікті бағдарламаға сәйкес пайдаға асыру керек. Қоршаған ортаға қамқорлық білдіріңіз: мұндай бұйымдарды әдеттегі тұрмыстық қоқыспен тастамаңыз.*





Печь микроволновая изготовлена по ТУ ВУ 100085149.182-2005.

Прибор по условиям безопасности в эксплуатации соответствует требованиям защиты класса I ГОСТ IEC 60335-2-25-2014.

Производитель: ООО «МИДЕА-ГОРИЗОНТ», 220014, Республика Беларусь, г. Минск, пер. С. Ковалевской, д. 52. По лицензии REDMOND Индастриал Груп, ЛЛСи Уан Коммерс Плаза, 99 Вашингтон-авеню, сьют 805А, Олбани, Нью-Йорк, 12210, Соединенные Штаты Америки.

Импортер: ЗАО «Горизонт-Союз», РФ, 125466, г. Москва, ул. Соколово-Мещерская, д. 29.

© REDMOND. Все права защищены. 2017

Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

Produced by Redmond Industrial Group LLC  
One Commerce Plaza, 99 Washington Ave, Ste. 805A  
Albany, New York, 12210, United States  
[www.redmond.company](http://www.redmond.company)  
[www.multivarka.pro](http://www.multivarka.pro)  
[www.store.redmond.company](http://www.store.redmond.company)  
[www.smartredmond.com](http://www.smartredmond.com)  
Сделано в Республике Беларусь

RM-2002D-CIS-UM-2